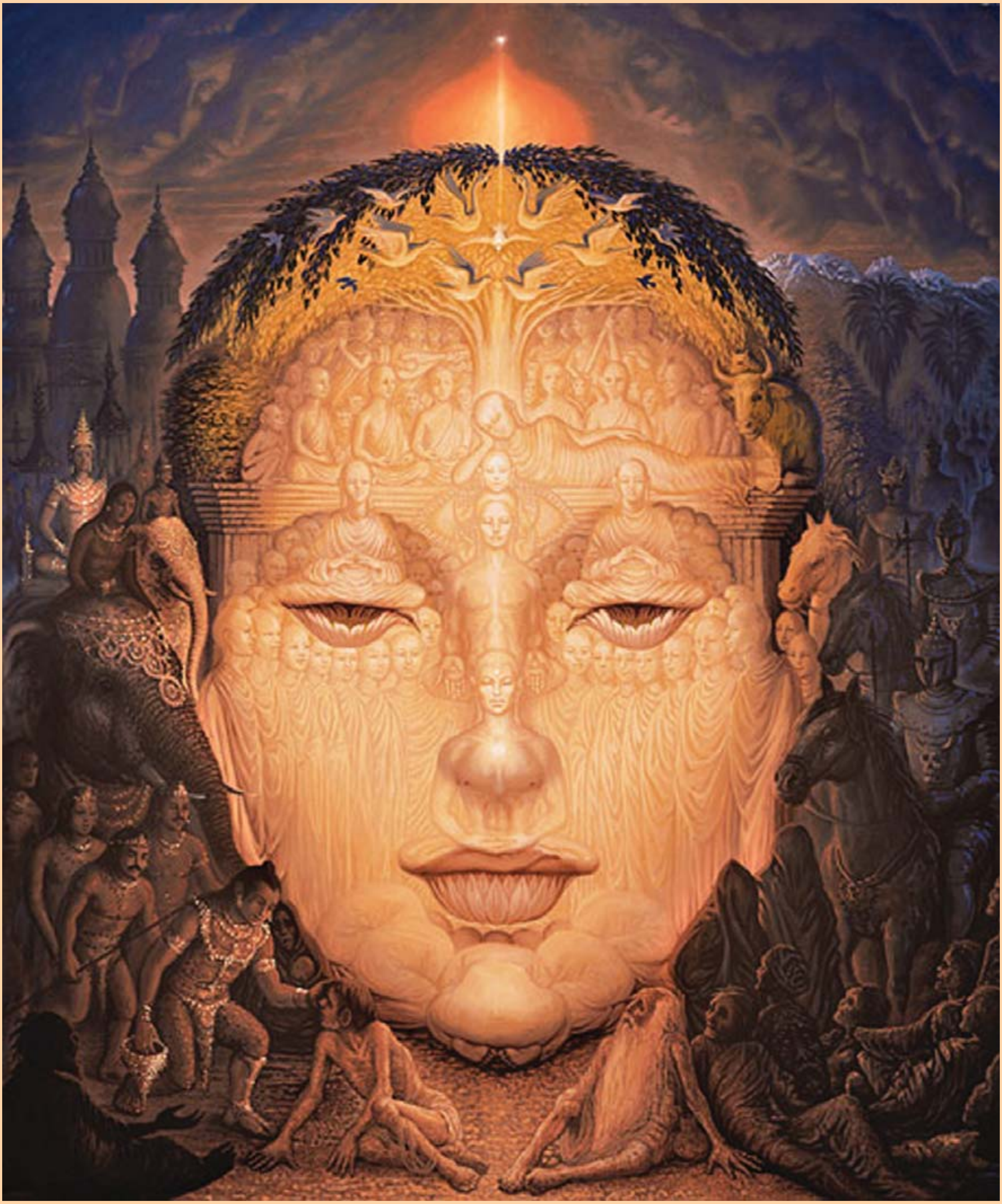
25

...పాతికేండ్ల సారస్వత సేవ...

మిసిమి

చింతనాత్మక సారస్వతం



మాసపత్రిక మే, 2014 ₹ 25

2558 బుద్ధజయంతి ప్రత్యేక సంచిక

తార

మిసిమి

మాసపత్రిక

"All that we are is the product of what we have thought"

- Dammapada.

సంపుటి 25 మే 2014 సంచిక 5

ప్రధాన సంపాదకుడు

చెన్నూరు ఆంజనేయ రెడ్డి

సంపాదకుడు

వల్లభనేని అశ్వినీకుమార్

సహాయ సంపాదకుడు

కాండ్రేగుల నాగేశ్వరరావు

సమాలోచక మండలి

డాక్టర్ జె. లక్ష్మిరెడ్డి

డాక్టర్ ఈమని శివనాగి రెడ్డి

కుర్రా జితేంద్రబాబు

నందిగం కృష్ణారావు

సంస్థాపక సంపాదకులు

రవీంద్రనాథ్ ఆలపాటి

Printed & Published by

Bapanna Alapati

at **Kala Jyothi Process Pvt. Ltd.,**

1-1-60/5, R.T.C. 'X' Roads,

Musheerabad, Hyderabad - 500 020.

Ph. 040-27645536

E-mail : misimi_monthly@yahoo.in

www.misimimonthly.com

e-magazine : www.kinige.com/misimi

ప్రతి : ₹ 25	సంవత్సరానికి	: ₹300
విదేశాలకు ప్రతి : $ 2.50	సంవత్సరానికి	: $ 25

(Library of Congress Control Number)

LCCN 91-903060

ఈ నెల...

కమ్మతెమ్మెరలు 5

పాలీభాష – త్రిపిటకాలు 7
– ఆంగ్లం : ఆచార్య బుద్ధరక్షిత, అనువాదం : శ్రీ మోక్షానంద

అశోకావదానం 11
– చెన్నూరు ఆంజనేయ రెడ్డి

అంతర్ముఖ దృష్టి.. 16
– డి. చంద్రశేఖర్

ప్రాచీన బౌద్ధం – నవ్యమానవ వాదం 24
– ఎన్.వి. బ్రహ్మం

జన్ బౌద్ధం 34
– డా॥ సంజీవదేవ్

బౌద్ధ వాస్తుశిల్పం – స్తూపములు 41
– డా॥ దేవిరెడ్డి సుబ్రమణ్యం రెడ్డి

అమరావతి – అశోకుని శాసనం 50
– కుర్రా జితేంద్రబాబు

నాగార్జునుని – ధర్మ లేఖలు 59
– వావిలాల సుబ్బారావు

వేమనలో బౌద్ధం 66
– బొర్రా గోవర్ధన్

చైనాలో బౌద్ధ క్షేత్రాలు 71
– పరవస్తు లోకేశ్వర్

నిజామాబాద్ జిల్లాలో బౌద్ధధర్మ వ్యాప్తి 76
– కొసరాజు వెంకటేశ్వరరావు

విశాఖ జిల్లాలో బౌద్ధక్షేత్రాలు 80
– డా॥ దామెర వేంకట సూర్యారావు

అనాత్మవాదమే బౌద్ధసారం.................................... 83
– అన్నపరెడ్డి బుద్ధఘోషుడు

నందలాల్ బౌద్ధ చిత్రాలు 87
– ఎస్. రామారావు

బౌద్ధధర్మం – అద్వైతవాదం 89
– హిందీ : ఎన్. ఐయ్యా స్వామి శాస్త్రి
అనువాదం : జె. లక్ష్మిరెడ్డి

పుస్తకపరిచయం 92

నేటి యువత – నాటి మతాలు 94

ముఖచిత్రం :	సర్వంబుద్ధం	–	చిత్రకారుడు :	*ఆక్టేవియో ఒకాంపో*
రెండవ అట్ట :	తార	–	:	*టిబెటిన్ చిత్రం*
మూడవ అట్ట:	అభయ	–	:	*అజ్ఞాత చిత్రకారుడు*
నాల్గవ అట్ట :	ధ్యానం	–	చిత్రకారుడు :	చిట్న

వివరాలు 82వ పుటలో...

మిసిమి ప్రతి బుద్ధజయంతికీ బౌద్ధం మీద వ్యాసాలతో ఒక ప్రత్యేక సంచికగా వెలువడడం పదమూడు సంవత్సరాలుగా ఆనవాయితీ అయింది. 2558వ బుద్ధజయంతి సందర్భంగా ఈ సంచికలో ఆచార్య బుద్ధరక్షిత రచించిన 'పాలీభాష – త్రిపిటకా'లలో మూలబౌద్ధాన్ని భిక్షుసంఘం ఏ విధంగా పరిరక్షించి మనకు అందజేసిందో తెలిపారు. పాలీభాష మొదట మాగధి మూలమైన ప్రజాభాష అయినా, ఆ తరువాత వివిధ భారతీయ భాషల నుంచి ఎన్నో పదాలను తీసుకుని భారతీయ భాషగా తయారైంది. పాలీభాషలోనున్న మూడువందల తెలుగు పదాలను చీమకుర్తి శేషగిరి రావు గుర్తించారు. ప్రస్తుత పరిశోధకులు ఇంకో మూడువందల పదాలవరకూ గుర్తిస్తున్నారు. ఈ ప్రయత్నం ఇంకా ముందుకు పోవలసి ఉంది. బౌద్ధమూల గ్రంథాలైన త్రిపిటకాలను తెలుగులోకి అనువదించే బృహత్పథకాన్ని ఆచార్య బుద్ధరక్షిత స్థాపించిన మహాబోధి సొసైటీ, బెంగళూరు వారు చేపట్టారు. మొదటి గ్రంథం భదంతాచార్య బుద్ధఘోషుని "విశుద్ధిమార్గం" ఈ బుద్ధజయంతికి వెలువడనుంది.

అశోకుడు ఆయన ధర్మలిపుల వలన 19వ శతాబ్దం నుంచి ప్రపంచమంతటా ప్రఖ్యాతిగాంచినా, ఇంకో 1500ల సంవత్సరాల ముందే బౌద్ధదేశాలలో ఆయన 'ధర్మ' రాజుగా కీర్తింపబడ్డాడు. దీనికి కారణం "అశోకావదానమనే" సంస్కృత గ్రంథం. ఇది క్రీ.శ. 4వ శతాబ్దంలోనే చైనా భాషలోకి అనువదించబడి ఆ తరువాత మిగతా దేశాలలో కూడా ప్రసిద్ధి చెందింది. ఈ గ్రంథం చండ అశోకుడైన దేవానాం ప్రియదర్శి బౌద్ధంవలన ప్రభావితుడై ధర్మ అశోకుడుగా ఎలా అయ్యాడో తెలుపుతుంది. అవదాన సాహిత్యం ప్రజల జీవితాలలో కర్మవిపాకాన్ని (కర్మఫలాన్ని) తెలుపుతుంది.

సంస్కృతంలో వున్న ఈ సాహిత్యం తెలుగులోకి అనువాదం కావలసి వుంది. 'ప్రాచీన బౌద్ధం – నవ్యమానవవాదం' అన్న వ్యాసంలో ఎన్.వి. బ్రహ్మం బౌద్ధం యొక్క ఆధునికతను, మానవీయతను విశదీకరించారు. అమరావతి – నాగార్జున కొండలలో వెలువడిన నాగార్జునుని 'సుహృల్లేఖ, రత్నావళి'లను వావిలాల సుబ్బారావు తెలుగులోకి అనువదించారు. టిబెట్, చైనా లాంటి మహాయాన దేశాలలో ఎంతో ప్రాచుర్యంలో ఉన్న ఈ రెండు గ్రంథాలను గురించి తెలుగువారికి తెలియకపోవడం ఎంతో బాధాకరం. బౌద్ధంలోని మానవీయతను తెలిపే రత్నావళి రాజధర్మాన్ని, పాలకులకు ప్రజల యెడల ఉండవలసిన బాధ్యతలను కూడా తెలుపుతుంది.

వేమన కాలం నాటికి బౌద్ధం అంతర్ధానమయినా, ధర్మఛాయలు వేమన పద్యాలలో ఉన్నాయని బొర్రా గోవర్ధన్ వ్యాసం తెలుపుతుంది. వేమన పద్యాలన్నింటినీ క్షుణ్ణంగా పరిశీలించి ధర్మప్రేరితమైన వేమన పద్యాలను వారు గుర్తించి ఇంకా కొన్ని వ్యాసాలలో మనకు తెలిపుతారని ఆశిద్దాం. బౌద్ధంలో అద్వైతవాద మూలాలున్నాయని జనపన లక్ష్మిరెడ్డి అనువదించిన ఐయ్యాస్వామి వ్యాసం తెలుపుతుంది.

– సంపాదకులు

End of Preview.

Rest of the book can be read @

http://kinige.com/book/Misimi+May+2014

* * *